



## Revised Notice of Meeting

## Avis de convocation révisé

Commission Meeting

Réunion de la Commission

**Wednesday and Thursday,  
May 2 and 3, 2012**

**Les mercredi et jeudi  
2 et 3 mai 2012**

By direction of the President, notice is hereby given that the Canadian Nuclear Safety Commission will be holding a public meeting on **Wednesday and Thursday, May 2 and 3, 2012** in the Public Hearing Room, 14th floor, 280 Slater Street, Ottawa, Ontario.

Sur l'ordre du président, avis est donné que la Commission canadienne de sûreté nucléaire tiendra une réunion publique **les mercredi et jeudi, 2 et 3 mai 2012**, dans la salle des audiences publiques, au 14<sup>e</sup> étage du 280, rue Slater, Ottawa (Ontario).

The meeting will start at:

- 2:00 P.M. on May 2
- 9:00 A.M. on May 3

La réunion débutera à :

- 14 h 00 le 2 mai
- 9 h 00 le 3 mai

**The meeting will be webcasted live on [nuclearsafety.gc.ca](http://nuclearsafety.gc.ca)**

**La réunion sera webdiffusée en direct à [suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca)**

Signed / Signé le  
2012-04-26

---

Marc Leblanc  
Secretary of the Commission  
Secrétaire de la Commission

**ITEMS ON THE AGENDA  
To be confirmed**

**May 2, 2012: 2:00 P.M.**

- Approval of the Agenda
- Approval of the draft Minutes of the March 28 and 29, 2012 Commission Meeting

**Early Notification Report:**

- **Atomic Energy of Canada Limited:**  
Workplace Fatality Reported at AECL's Chalk River Laboratories
- **Saskatchewan Research Council:**  
Status report on completion of Order, and progress on Environmental Assessment at the Gunnar Closed Mine Site, Northern Saskatchewan
- **CNSC Staff Report on the Performance of Canadian Uranium Fuel Cycle Facilities: 2010**

**ITEMS À L'ORDRE DU JOUR  
À confirmer**

**Le 2 mai 2012 : 14 h 00**

- Approbation de l'ordre du jour
- Approbation de l'ébauche du procès-verbal de la réunion tenue les 28 et 29 mars 2012

**Avis d'événement opérationnel :**

- **Énergie atomique du Canada limitée:**  
Décès en milieu de travail rapporté aux Laboratoires de Chalk River d'EACL
- **Saskatchewan Research Council :**  
Rapport sur l'état d'achèvement de l'Ordre et du progrès de l'évaluation environnementale au site de la mine fermée de Gunnar au nord de la Saskatchewan
- **Rapport du personnel de la CCSN sur le rendement des installations du cycle de combustible d'uranium au Canada : 2010**

**May 3, 2012: 9:00 A.M.**

**Le 3 mai 2012 : 9 h 00**

- Status Report on Power Reactors

- Rapport d'étape sur les centrales nucléaires

**Information Item:**

**Item d'information :**

- **Actions required by the CNSC, licensees and affected stakeholders to address the Task Force recommendations and outcome of the public consultation on the *CNSC Fukushima Task Force Report* and *CNSC Management Response***

- **Mesures requises de la part de la CCSN, des titulaires de permis et des parties intéressées en cause pour donner suite aux recommandations du Groupe de travail et aux résultats de la consultation publique sur le *Rapport du Groupe de travail de la CCSN sur Fukushima* et la *Réponse de la direction aux recommandations***

**Presentations by CNSC Staff and intervenors**

**Présentations du personnel de la CCSN et des intervenants**

For more information and confirmation of the items on the agenda, consult the revised meeting agenda (CMD 12-M21.A)

Pour plus de détails et pour confirmer les items à l'ordre du jour, veuillez consulter l'ordre du jour révisé de la réunion (CMD 12-M21.A)